



Vaste Commissie voor Taaltoezicht
Warandeberg 4 – 1000 BRUSSEL

Brussel,

Uw brief van:
Uw kenmerk:
Ons kenmerk: 40.094/1/PN
TVS/YS

Met uw brief van 15 mei 2008, ref. IND2077/PVW/mcb, hebt u het advies van de Vaste Commissie voor Taaltoezicht (VCT) gevraagd in verband met een selectieproef bij De Post, die erop gericht is een premie toe te kennen aan bedienden die een loketfunctie uitoefenen.

Uit uw schrijven blijkt dat deze selectieproef enkel in het Nederlands en in het Frans werd georganiseerd, niet in het Duits.

De Post heeft zich hiervoor op de volgende elementen gebaseerd:

“Ten eerste, is dit een test die als enig gevolg het uitbetalen van een premie heeft. Deze kan volgens de interpretatie van De Post niet gezien worden als een examen in de zin van de gecoördineerde taalwetten van 18 juli 1966 die tot promotie of benoeming leidt. Bovendien schrijven dezelfde taalwetten (art. 15 §3) ook voor dat “... in de gemeenten uit het Duitse taalgebied, worden de diensten zo georganiseerd, dat het publiek zonder enige moeite in het Frans of in het Duits te woord kan gestaan worden.”.. Daarenboven bepaalt het art. 39 van dezelfde wet: “De onderrichtingen aan het personeel, zomede de formulieren en drukwerken voor de binnendienst worden in het Nederlands en in het Frans gesteld.” Op basis hiervan ging De Post ervan uit dat de categorie personeel die door deze selectieproef geïsoleerd was, namelijk personeel in contact met het cliënteel, ook verondersteld is het Frans te bemachtigen. Daarom heeft De Post beslist om deze test enkel in het Frans en in het Nederlands te organiseren.”

*

* *

De VCT heeft in de vergadering van haar verenigde afdelingen van 30 mei 2008 uw vraag om advies onderzocht.

Zij stelt vast dat de postkantoren plaatselijke diensten zijn in de zin van artikel 9 van de bij KB van 18 juli 1966 gecoördineerde wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken (SWT).

De taalkennis van het personeel van de plaatselijke diensten, in casu de postkantoren, is verbonden met de taal van het gebied waarin de dienst is gelegen.

- 1) voor de postkantoren gevestigd in het Nederlandse, het Franse of het Duitse taalgebied is artikel 15, §1, eerste lid, SWT van toepassing:

“In de plaatselijke diensten die in het Nederlandse, het Franse of het Duitse taalgebied gevestigd zijn, kan niemand tot een ambt of betrekking benoemd of bevorderd worden, indien hij de taal van het gebied niet kent” (respectievelijk het Nederlands, het Frans of het Duits).

- 2) Wat de taalgrensgemeenten betreft, stelt artikel 15, §2, vijfde lid, SWT:

“In de andere plaatselijke diensten dan die van de gemeenten en van de openbare personen die aan de gemeenten ondergeschikt zijn, mag niemand een ambt bekleden, waarin hij omgang heeft met het publiek, indien hij niet een aan het ambt aangepaste, voldoende of elementaire kennis bezit van de tweede taal, het Nederlands of het Frans, naar gelang van het geval. Die kennis wordt vastgesteld aan de hand van een examen.”

- 3) de taalkennis van het personeel van de postkantoren gevestigd in Brussel-Hoofdstad, valt onder de toepassing van artikel 21, §1, eerste lid en §5, SWT:

§1, eerste lid: *“Wanneer het voorgeschreven is, legt iedere kandidaat die dingt naar een ambt of betrekking in de plaatselijke diensten gevestigd in Brussel-Hoofdstad, het toelatingsexamen af in het Nederlands of in het Frans, naar gelang van de taal waarin hij, naar luid van het opgelegde diploma, het vereiste studiegetuigschrift of de verklaring van het schoolhoofd, zijn onderwijs genoten heeft.”*

§5: *“Onverminderd voorgaande bepalingen kan niemand benoemd of bevorderd worden tot een ambt of betrekking, waarvan de titularis omgang heeft met het publiek, indien hij er niet mondeling van laat blijken door een aanvullend examengedeelte of door een bijzonder examen, dat hij een aan de aard van de waar te nemen functie aangepaste voldoende of elementaire kennis bezit van de tweede taal.”*

*

* *

De VCT stelt vast dat de taalaanhorigheid van het personeel van de postkantoren wettelijk is vastgesteld en dat iedere test of selectieproef, wat ook de bedoeling daarvan mag zijn, dient te worden afgelegd in de taal van de betrokken ambtenaar.

De verwijzing naar artikel 15, §3, SWT betreffende de organisatie van de plaatselijke diensten gevestigd in het Duitse taalgebied, evenals naar artikel 39, SWT, dat verwijst naar artikel 17, §1, SWT, betreffende het taalgebruik in de binnendiensten van de plaatselijke diensten van Brussel-Hoofdstad, zijn in deze volkomen irrelevant.

De VCT is van oordeel dat de bij KB van 18 juli 1966 gecoördineerde wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken worden overtreden wanneer de bedoelde selectieproef enkel in het Nederlands en in het Frans wordt georganiseerd en niet in het Duits.

Zij verzoekt u het gevolg mee te delen dat aan dit advies zal worden gegeven.